



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

**ANNEXE AU
COMPTE RENDU INTEGRAL**

**BIJLAGE BIJ HET
INTEGRAAL VERSLAG**

SÉANCE PLÉNIÈRE

PLENUMVERGADERING

jeudi

30-06-2011

Après-midi

donderdag

30-06-2011

Namiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen!	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen!
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
VB	Vlaams Belang
cdH	centre démocrate Humaniste
LDD	Lijst Dedecker
INDEP-ONAFH	Indépendant - Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 53 0000/000	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000	Parlementair stuk van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beige kleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants Commandes : Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.laChambre.be e-mail : publications@laChambre.be	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers Bestellingen : Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.deKamer.be e-mail : publicaties@deKamer.be
--	---

SOMMAIRE DE L'ANNEXE

INHOUD VAN DE BIJLAGE

CHAMBRE	4	KAMER	4
Commissions	4	Commissies	4
Commission parlementaire de concertation	4	Parlementaire overlegcommissie	4
Rapports	5	Verslagen	5
Propositions	6	Voorstellen	6
Autorisation d'impression	6	Toelating tot drukken	6
Prises en considération	8	Inoverwegingnemingen	8
Demande d'avis	10	Verzoek om advies	10
SENAT	10	SENAAT	10
Projets transmis	10	Overgezonden ontwerpen	10
COUR DES COMPTES	11	REKENHOF	11
Rapport annuel	11	Jaarverslag	11
Droit de regard et d'information	11	Inzage- en informatierecht	11
COUR CONSTITUTIONNELLE	11	GRONDWETTELIJK HOF	11
Arrêts	11	Arresten	11
Questions préjudiciales	13	Prejudiciële vragen	13
GOUVERNEMENT	14	REGERING	14
Projet de loi	14	Wetsontwerp	14
Budget - Redistribution d'allocations de base	14	Begroting - Herverdeling van basisallocaties	14
RAPPORTS DEPOSES EN VERTU DE DISPOSITIONS LEGALES	15	VERSLAGEN INGEDIEND KRACHTENS WETSBEPALINGEN	15
Comité consultatif pour les télécommunications	15	Raadgevend Comité voor de telecommunicatie	15
Cour du travail de Bruxelles	15	Arbeidshof te Brussel	15
Tribunal de première instance de Bruxelles	15	Rechtbank van eerste aanleg te Brussel	15
AUTRES RAPPORTS	15	ANDERE VERSLAGEN	15
"Associatie Universiteit-Hogescholen Limburg"	15	Associatie Universiteit-Hogescholen Limburg	15
MOTIONS	16	MOTIES	16
Dépôt	16	Ingrediend	16
DIVERS	16	VARIA	16
Assemblée parlementaire de l'OTAN	16	Parlementaire Assemblee van de NAVO	16
Cour d'appel de Bruxelles	16	Hof van beroep te Brussel	16
Observations sur un projet de loi	16	Opmerkingen bij een wetsontwerp	16

**COMMUNICATIONS A LA
SEANCE PLENIERE**

jeudi 30 JUIN 2011

CHAMBRE

Commissions

Commission parlementaire de concertation

Conformément à l'article 14, alinéa 1^{er}, de la loi du 6 avril 1995 organisant la commission parlementaire de concertation prévue à l'article 82 de la Constitution et modifiant les lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, je vous communique que la commission parlementaire de concertation a pris les décisions suivantes en sa réunion du 30 juin 2011 (doc. n° 82/13) :

1. Conformément à l'article 12, § 2, de la loi précitée et en application de l'article 80 de la Constitution, la commission a déterminé les délais dans lesquels le Sénat aura à se prononcer sur les projets de loi suivants, pour lesquels le gouvernement a demandé l'urgence :

a) pour le projet de loi modifiant la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services (doc. n° 1590/1)

La commission a décidé de fixer le délai d'évocation à 5 jours et le délai d'examen à 20 jours.

b) pour le projet de loi relatif aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services dans les domaines de la défense et de la sécurité (doc. n° 1592/1)

La commission a décidé de fixer le délai d'évocation à 5 jours et le délai d'examen à 20 jours.

c) pour le projet de loi visant à transposer diverses directives relatives au contrôle du secteur financier et portant dispositions diverses (doc. n° 1619/1)

La commission a décidé de fixer le délai d'évocation à 5 jours et le délai d'examen à 20 jours.

2. Conformément aux articles 2, 2^o, et 12, § 1^{er}, de la loi précitée et en application de l'article 82 de la Constitution, la commission a prolongé le délai dans lequel le Sénat aura à se prononcer sur le projet de loi modifiant le Code d'instruction criminelle et la loi du 20 juillet 1990 relative à la

**MEDEDELINGEN AAN DE
PLENUMVERGADERING**

donderdag 30 JUNI 2011

KAMER

Commissies

Parlementaire overlegcommissie

Overeenkomstig artikel 14, eerste lid, van de wet van 6 april 1995 houdende inrichting van de parlementaire overlegcommissie bedoeld in artikel 82 van de Grondwet en tot wijziging van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, deel ik u mee dat de parlementaire overlegcommissie in haar vergadering van 30 juni 2011 volgende beslissingen heeft genomen (stuk nr. 82/13) :

1. Overeenkomstig artikel 12, § 2, van de voormelde wet en met toepassing van artikel 80 van de Grondwet, heeft de commissie de termijnen bepaald waarbinnen de Senaat zich moet uitspreken over de volgende wetsontwerpen, waarvoor de regering de spoedbehandeling heeft gevraagd :

a) voor het wetsontwerp tot wijziging van de wet overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 (stuk nr. 1590/1)

De commissie heeft beslist de evocatietermijn op 5 dagen en de onderzoekstermijn op 20 dagen vast te stellen.

b) voor het wetsontwerp inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten op defensie- en veiligheidsgebied (stuk nr. 1592/1)

De commissie heeft beslist de evocatietermijn op 5 dagen en de onderzoekstermijn op 20 dagen vast te stellen.

c) voor het wetsontwerp tot omzetting van diverse richtlijnen betreffende het toezicht op de financiële sector en houdende diverse bepalingen (stuk nr. 1619/1)

De commissie heeft beslist de evocatietermijn op 5 dagen en de onderzoekstermijn op 20 dagen vast te stellen.

2. Overeenkomstig de artikelen 2, 2^o, en 12, § 1, van de voormelde wet en met toepassing van artikel 82 van de Grondwet, heeft de commissie de termijn verlengd waarbinnen de Senaat zich moet uitspreken over het wetsontwerp tot wijziging van het Wetboek van strafvordering en

détention préventive et le Code d'instruction criminelle, afin de conférer des droits dont celui de consulter un avocat et d'être assistée par lui, à toute personne auditionnée et à toute personne privée de liberté (doc. n° 1279/1 à 9).

La commission a décidé de prolonger le délai d'examen de 7 jours.

Pour information

van de wet van 20 juli 1990 betreffende de voorlopige hechtenis en van het Wetboek van strafvordering, om aan elkeen die wordt verhoord en aan elkeen wiens vrijheid wordt benomen rechten te verlenen, waaronder het recht om een advocaat te raadplegen en door hem te worden bijgestaan (stuk. nrs 1279/1 tot 9).

De commissie heeft beslist de onderzoekstermijn met 7 dagen te verlengen.

Ter kennisgeving

Rapports

Les rapports suivants ont été déposés :

au nom de la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société, par M. Franco Seminara, sur la proposition de résolution (Mme Maggie De Block et consorts) relative à l'approche globale des dommages auditifs : n° 484/4.

au nom de la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture,

- par M. Jef Van den Bergh, sur la proposition de loi (M. Daniel Bacquelaine et consorts) modifiant la loi du 15 mai 2007 relative à la reconnaissance et à la protection de la profession d'expert en automobiles et créant un Institut des experts en automobiles : n° 1199/2.

- par M. Karel Uyttersprot, sur la proposition de loi (M. Peter Luykx et consorts) modifiant la loi du 10 novembre 2006 relative aux heures d'ouverture dans le commerce, l'artisanat et les services en ce qui concerne les dérogations autorisées : n° 1385/3.

au nom de la commission de la Justice, par Mme Sabien Lahaye-Battheu, sur le projet de loi modifiant les articles 216bis et 216ter du Code d'instruction criminelle et l'article 7 de la loi du 6 juin 2010 introduisant le Code pénal social (transmis par le Sénat) : n° 1344/7.

au nom de la commission des Affaires sociales, par Mme Julie Fernandez Fernandez, sur la proposition de loi (Mme Sonja Becq et consorts) prolongeant le bonus de pension accordé aux salariés et aux indépendants : n° 1411/3.

au nom de la commission de la Défense nationale,

- par M. Theo Francken, sur la proposition de loi (Mme Annick Ponthier et MM. Filip De Man et Tanguy Veys) modifiant la loi du 1^{er} mars 1958 relative au statut des officiers de carrière des forces armées en ce qui concerne le statut des princes de la famille royale : n° 1430/2.

- par Mme Karolien Grosemans, sur la proposition de résolution (Mme Annick Ponthier

Verslagen

Volgende verslagen werden ingediend :

namens de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing, door de heer Franco Seminara, over het voorstel van resolutie (mevrouw Maggie De Block c.s.) betreffende een globale aanpak van gehoorschade : nr. 484/4.

namens de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw,

- door de heer Jef Van den Bergh, over het wetsvoorstel (de heer Daniel Bacquelaine c.s.) tot wijziging van de wet van 15 mei 2007 tot erkennung en bescherming van het beroep van auto-expert en tot oprichting van een Instituut van de auto-experts : nr. 1199/2.

- door de heer Karel Uyttersprot, over het wetsvoorstel (de heer Peter Luykx c.s.) tot wijziging van de wet van 10 november 2006 betreffende de openingsuren in handel, ambacht en dienstverlening wat de toegelaten afwijkingen betreft : nr. 1385/3.

namens de commissie voor de Justitie, door mevrouw Sabien Lahaye-Battheu, over het wetsontwerp tot wijziging van de artikelen 216bis en 216ter van het Wetboek van strafvordering en van artikel 7 van de wet van 6 juni 2010 tot invoering van het Sociaal Strafwetboek (overgezonden door de Senaat) : nr. 1344/7.

namens de commissie voor de Sociale Zaken, door mevrouw Julie Fernandez Fernandez, over het wetsvoorstel (mevrouw Sonja Becq c.s.) tot verlenging van de pensioenbonus voor werknemers en zelfstandigen : nr. 1411/3.

namens de commissie voor de Landsverdediging,

- door de heer Theo Francken, over het wetsvoorstel (mevrouw Annick Ponthier en de heren Filip De Man en Tanguy Veys) tot wijziging van de wet van 1 maart 1958 betreffende het statuut van de beroepsofficieren van de krijgsmacht wat het statuut van de prinsen van de koninklijke familie betreft : nr. 1430/2.

- door mevrouw Karolien Grosemans, over het voorstel van resolutie (mevrouw Annick Ponthier

et MM. Hagen Goyvaerts, Filip De Man et Tanguy Veys) visant à mettre fin au détachement de membres du personnel de la Défense sur le yacht privé du roi Albert, aux frais du contribuable : n° 1486/2.

au nom de la commission des Finances et du Budget,

- par M. Steven Vandeput, sur :

. la proposition de loi (MM. Raf Terwingen et Herman De Croo, Mme Catherine Fonck, M. André Frédéric, Mme Katrin Jadin et M. Karel Uyttersprot) modifiant la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services en ce qui concerne les habilitations accordées au Roi par cette loi : n° 1436/2.

. le projet de loi modifiant la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services : n° 1590/4.

. le projet de loi modifiant l'article 80 de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services : n° 1591/2.

. le projet de loi relatif aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services dans les domaines de la défense et de la sécurité : n° 1592/3.

- par M. Damien Thiéry, sur la proposition de loi (M. Philippe Goffin et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 et le Code des droits et taxes divers en matière de revenus de produits d'assurance et portant une disposition diverse : n° 1611/3.

au nom de la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique, par Mme Jacqueline Galant, sur l'échange de vues sur la sécurité civile : n° 1570/1.

en de heren Hagen Goyvaerts, Filip De Man en Tanguy Veys) om het aanwenden van personeelsleden van Defensie op kosten van de belastingbetaler op het privégacht van koning Albert stop te zetten : nr. 1486/2.

namens de commissie voor de Financiën en de Begroting,

- door de heer Steven Vandeput, over :

. het wetsvoorstel (de heren Raf Terwingen en Herman De Croo, mevrouw Catherine Fonck, de heer André Frédéric, mevrouw Katrin Jadin en de heer Karel Uyttersprot) tot wijziging van de wet van 15 juni 2006 overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten wat de machtigingen aan de Koning betreft : nr. 1436/2.

. het wetsontwerp tot wijziging van de wet overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 : nr. 1590/4.

. het wetsontwerp tot wijziging van artikel 80 van de wet overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 : nr. 1591/2.

. het wetsontwerp inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten op defensie- en veiligheidsgebied : nr. 1592/3.

- door de heer Damien Thiéry, over het wetsvoorstel (de heer Philippe Goffin c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 en het Wetboek diverse rechten en taksen inzake de inkomsten van verzekeringsproducten en houdende een diverse bepaling : nr. 1611/3.

namens de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt, door mevrouw Jacqueline Galant, over de gedachtewisseling over de civiele veiligheid : nr. 1570/1.

Propositions

Autorisation d'impression

1. Proposition de loi (M. Laurent Louis) modifiant l'article 35, § 3, 1°, de la loi du 25 ventôse an XI contenant organisation du notariat et l'article 95, § 4, alinéa 3, 4°, du Code électoral, n° 1617/1.

2. Proposition de résolution (MM. Guy Coëme, Dirk Van der Maele et consorts) relative à la mise en oeuvre d'une agence européenne publique de notation financière indépendante, n° 1621/1.

3. Proposition de loi (Mmes Sonja Becq et Nahima Lanjri et M. Stefaan Vercamer) modifiant la loi du 3 juillet 2005 relative aux droits des volontaires en ce qui concerne l'exonération de

Voorstellen

Toelating tot drukken

1. Wetsvoorstel (de heer Laurent Louis) tot wijziging van artikel 35, § 3, 1°, van de wet van 25 ventôse jaar XI op het notarisambt en van artikel 95, § 4, derde lid, 4°, van het Kieswetboek, nr. 1617/1.

2. Voorstel van resolutie (de heren Guy Coëme en Dirk Van der Maele c.s.) over de oprichting van een onafhankelijk Europees openbaar financieel ratingbureau, nr. 1621/1.

3. Wetsvoorstel (de dames Sonja Becq en Nahima Lanjri en de heer Stefaan Vercamer) tot wijziging van de wet van 3 juillet 2005 betreffende de rechten van vrijwilligers, wat de vrijstelling van

- l'indemnité de défraiement, n° 1622/1.
4. Proposition de loi (M. Mathias De Clercq, Mme Ine Somers et M. Herman De Croo) modifiant la loi du 3 décembre 2005 instaurant une indemnité compensatoire de pertes de revenus en faveur des travailleurs indépendants victimes de nuisances dues à la réalisation de travaux sur le domaine public, n° 1623/1.
5. Proposition de résolution (M. Peter Vanvelthoven et consorts) visant à faire procéder à une analyse de l'environnement socioéconomique, des plans d'évacuation et des conséquences sociales d'une éventuelle catastrophe nucléaire, n° 1624/1.
6. Proposition de loi (M. Georges Gilkinet et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992, visant à ajuster et à réorienter les possibilités de déduction d'intérêts notionnels, n° 1628/1.
7. Proposition de résolution (Mme Muriel Gerkens et consorts) concernant l'amélioration de la prise en charge de la dénutrition chez les personnes âgées, n° 1629/1.
8. Proposition de loi (Mme Zuhal Demir et consorts) modifiant la loi sur le travail en ce qui concerne l'annualisation de la durée du travail, n° 1630/1.
9. Proposition de loi (M. Servais Verherstraeten et consorts) instaurant le régime des repentis, n° 1631/1.
10. Proposition de loi (Mme Christiane Vienne, M. Dirk Van der Maelen et consorts) instaurant une taxe sur les transactions financières spéculatives, n° 1632/1.
11. Proposition de loi (Mme Meryame Kitir et M. Bruno Tobback) promouvant la transparence et l'investissement socialement responsable en ce qui concerne les produits d'épargne-pension, n° 1633/1.
12. Proposition de loi (Mme Sonja Becq et consorts) modifiant le Code judiciaire en ce qui concerne la création d'un rôle particulier pour le règlement collectif de dettes, n° 1634/1.
13. Proposition de loi (M. Hagen Goyaerts et Mmes Alexandra Colen et Barbara Pas) visant à diminuer le taux de la taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne les faire-part de décès, n° 1635/1.
14. Proposition de loi (Mme Catherine Fonck) modifiant la loi du 27 février 1987 relative aux allocations aux personnes handicapées, concernant les pièges à l'emploi des personnes handicapées, n° 1636/1.
15. Proposition de résolution (M. Laurent Louis) relative à la sécurité routière, en ce qui concerne en particulier la problématique du gonflage payant des pneus dans les stations services, n° 1638/1.
16. Proposition de loi (Mme Karine Lalieux et
- de kostenvergoeding betreft, nr. 1622/1.
4. Wetsvoorstel (de heer Mathias De Clercq, mevrouw Ine Somers en de heer Herman De Croo) tot wijziging van de wet van 3 december 2005 betreffende de uitkering van een inkomenscompensatievergoeding aan zelfstandigen die het slachtoffer zijn van hinder ten gevolge van werken op het openbaar domein, nr. 1623/1.
5. Voorstel van resolutie (de heer Peter Vanvelthoven c.s.) met het oog op een analyse van de sociaaleconomische omgeving, van de evacuatieplannen en van de maatschappelijke gevolgen van een eventuele nucleaire ramp, nr. 1624/1.
6. Wetsvoorstel (de heer Georges Gilkinet c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, teneinde de notionele-intrestafrekregeling bij te sturen en te herijken, nr. 1628/1.
7. Voorstel van resolutie (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) over een betere aanpak van ondervoeding bij ouderen, nr. 1629/1.
8. Wetsvoorstel (mevrouw Zuhal Demir c.s.) tot wijziging van de arbeidswet wat betreft de annualisering van de arbeidsduur, nr. 1630/1.
9. Wetsvoorstel (de heer Servais Verherstraeten c.s.) tot instelling van een spijtoptantenregeling, nr. 1631/1.
10. Wetsvoorstel (mevrouw Christiane Vienne en de heer Dirk Van der Maelen c.s.) tot instelling van een belasting op speculatieve financiële transacties, nr. 1632/1.
11. Wetsvoorstel (mevrouw Meryame Kitir en de heer Bruno Tobback) houdende bevordering van de transparantie en het maatschappelijk verantwoord investeren bij pensioenspaarproducten, nr. 1633/1.
12. Wetsvoorstel (mevrouw Sonja Becq c.s.) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek wat betreft het oprichten van een bijzondere rol voor de collectieve schuldenregeling, nr. 1634/1.
13. Wetsvoorstel (de heer Hagen Goyaerts en de dames Alexandra Colen en Barbara Pas) tot verlaging van het btw-tarief op rouwdrukwerk, nr. 1635/1.
14. Wetsvoorstel (mevrouw Catherine Fonck) tot wijziging van de wet van 27 februari 1987 betreffende de tegemoetkomingen aan personen met een handicap, nr. 1636/1.
15. Voorstel van resolutie (de heer Laurent Louis) over de verkeersveiligheid, meer bepaald over het betalend oppompen van banden in de benzinstations, nr. 1638/1.
16. Wetsvoorstel (mevrouw Karine Lalieux c.s.)

consorts) modifiant la législation en ce qui concerne l'amélioration de l'approche des abus sexuels et des faits de pédophilie dans une relation d'autorité, n° 1639/1.

17. Proposition de loi (M. Dirk Van der Maele et consorts) portant réforme de la taxe bancaire, n° 1640/1.

Prises en considération

1. Proposition de loi (Mme Annick Ponthier et MM. Filip De Man et Tanguy Veys) modifiant la loi du 14 janvier 1975 portant le règlement de discipline des forces armées en vue de permettre aux militaires d'exercer des mandats politiques, n° 1602/1.

Renvoi à la commission de la Défense nationale

2. Proposition de loi (Mme Leen Dierick et consorts) modifiant le Code judiciaire suite à la modification de la procédure de liquidation des sociétés, n° 1604/1.

Renvoi à la commission chargée des Problèmes de Droit commercial et économique

3. Proposition de loi (Mme Leen Dierick et consorts) modifiant le Code des sociétés, en ce qui concerne la procédure de liquidation, n° 1605/1.

Renvoi à la commission chargée des Problèmes de Droit commercial et économique

4. Proposition de loi (M. François-Xavier de Donnea et consorts) portant création de "CONSERVABRU" sous la forme d'une société anonyme de droit public à finalité sociale, n° 1606/1.

Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

5. Proposition de loi (M. Georges Gilkinet et consorts) modifiant les lois coordonnées du 19 décembre 1939 relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés, concernant l'octroi de l'allocation forfaitaire, n° 1607/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

6. Proposition de loi (M. Georges Gilkinet et consorts) visant à mieux encadrer les conditions d'accès au chômage économique des employés, n° 1608/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

7. Proposition de loi (M. Renaat Landuyt) modifiant la législation en vue d'instaurer l'assignation à résidence comme peine autonomie, n° 1610/1.

tot wijziging van de wetgeving wat de verbetering van de aanpak van seksueel misbruik en feiten van pedofilia binnen een gezagsrelatie betreft, nr. 1639/1.

17. Wetsvoorstel (de heer Dirk Van der Maele c.s.) tot hervorming van de bankentaks, nr. 1640/1.

Inoverwegingen

1. Wetsvoorstel (mevrouw Annick Ponthier en de heren Filip De Man en Tanguy Veys) tot wijziging van de wet van 14 januari 1975 houdende het tuchtreglement van de krijgsmacht met het oog op de toelating van militairen tot de uitoefening van politieke mandaten, nr. 1602/1.

Verzonden naar de commissie voor de Landsverdediging

2. Wetsvoorstel (mevrouw Leen Dierick c.s.) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek ingevolge de gewijzigde vereffeningsprocedure van vennootschappen, nr. 1604/1.

Verzonden naar de commissie belast met de Problemen inzake Handels- en economisch Recht

3. Wetsvoorstel (mevrouw Leen Dierick c.s.) tot wijziging, wat de vereffeningsprocesure betreft, van het Wetboek van vennootschappen, nr. 1605/1.

Verzonden naar de commissie belast met de Problemen inzake Handels- en economisch Recht

4. Wetsvoorstel (de heer François-Xavier de Donnea c.s.) houdende oprichting van "CONSERVABRU" in de vorm van een naamloze vennootschap van publiek recht met sociaal oogmerk, nr. 1606/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

5. Wetsvoorstel (de heer Georges Gilkinet c.s.) tot wijziging van de samengeordende wetten van 19 december 1939 betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders, wat de toekenning van de forfaitaire toelage betreft, nr. 1607/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

6. Wetsvoorstel (de heer Georges Gilkinet c.s.) houdende bijsturing van de toegangsvoorwaarden tot de economische-werkloosheidsregeling voor bedienden, nr. 1608/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

7. Wetsvoorstel (de heer Renaat Landuyt) tot wijziging van de wetgeving met het oog op de invoering van het huisarrest als autonome straf, nr. 1610/1.

Renvoi à la commission de la Justice

8. Proposition de loi (M. Manu Beuselinck et consorts) modifiant la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités coordonnée le 14 juillet 1994, en ce qui concerne le choix de l'organisme assureur, n° 1613/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

9. Proposition de loi (M. Laurent Louis) modifiant l'article 35, § 3, 1°, de la loi du 25 ventôse an XI contenant organisation du notariat et l'article 95, § 4, alinéa 3, 4°, du Code électoral, n° 1617/1.

Renvoi à la commission de la Justice

10. Proposition de résolution (MM. Guy Coëme, Dirk Van der Maelen et consorts) relative à la mise en oeuvre d'une agence européenne publique de notation financière indépendante, n° 1621/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

11. Proposition de loi (Mmes Sonja Becq et Nahima Lanjri et M. Stefaan Vercamer) modifiant la loi du 3 juillet 2005 relative aux droits des volontaires en ce qui concerne l'exonération de l'indemnité de défraiement, n° 1622/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

12. Proposition de loi (M. Mathias De Clercq, Mme Ine Somers et M. Herman De Croo) modifiant la loi du 3 décembre 2005 instaurant une indemnité compensatoire de pertes de revenus en faveur des travailleurs indépendants victimes de nuisances dues à la réalisation de travaux sur le domaine public, n° 1623/1.

Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

13. Proposition de loi (M. Georges Gilkinet et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992, visant à ajuster et à réorienter les possibilités de déduction d'intérêts notionnels, n° 1628/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

14. Proposition de résolution (Mme Muriel Gerkens et consorts) concernant l'amélioration de la prise en charge de la dénutrition chez les personnes âgées, n° 1629/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

15. Proposition de loi (Mme Sonja Becq et consorts) modifiant le Code judiciaire en ce qui concerne la création d'un rôle particulier pour le règlement collectif de dettes, n° 1634/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

8. Wetsvoorstel (de heer Manu Beuselinck c.s.) tot wijziging van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen gecoördineerd op 14 juli 1994, wat betreft de keuze van verzekeringsinstelling, nr. 1613/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

9. Wetsvoorstel (de heer Laurent Louis) tot wijziging van artikel 35, § 3, 1°, van de wet van 25 ventôse jaar XI op het notarisaamt en van artikel 95, § 4, derde lid, 4°, van het Kieswetboek, nr. 1617/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

10. Voorstel van resolutie (de heren Guy Coëme en Dirk Van der Maelen c.s.) over de oprichting van een onafhankelijk Europees openbaar financieel ratingbureau, nr. 1621/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

11. Wetsvoorstel (de dames Sonja Becq en Nahima Lanjri en de heer Stefaan Vercamer) tot wijziging van de wet van 3 juli 2005 betreffende de rechten van vrijwilligers, wat de vrijstelling van de kostenvergoeding betreft, nr. 1622/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

12. Wetsvoorstel (de heer Mathias De Clercq, mevrouw Ine Somers en de heer Herman De Croo) tot wijziging van de wet van 3 december 2005 betreffende de uitkering van een inkomenscompensatievergoeding aan zelfstandigen die het slachtoffer zijn van hinder ten gevolge van werken op het openbaar domein, nr. 1623/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

13. Wetsvoorstel (de heer Georges Gilkinet c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, teneinde de notionele-intrestafstrekregeling bij te sturen en te herijken, nr. 1628/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

14. Voorstel van resolutie (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) over een betere aanpak van ondervoeding bij ouderen, nr. 1629/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

15. Wetsvoorstel (mevrouw Sonja Becq c.s.) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek wat betreft het oprichten van een bijzondere rol voor de collectieve schuldenregeling, nr. 1634/1.

Renvoi à la commission de la Justice

16. Proposition de loi (Mme Karine Lalieux et consorts) modifiant la législation en ce qui concerne l'amélioration de l'approche des abus sexuels et des faits de pédophilie dans une relation d'autorité, n° 1639/1.

Renvoi à la commission de la Justice

17. Proposition de loi (M. Dirk Van der Maelen et consorts) portant réforme de la taxe bancaire, n° 1640/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

Demande d'avis

Par lettre du 27 juin 2011, le président de la Chambre a demandé l'avis du Conseil d'Etat, sur le texte de :

- la proposition de loi de M. Servais Verherstraeten et consorts modifiant la loi du 8 décembre 2006 établissant un prélèvement visant à lutter contre la non-utilisation d'un site de production d'électricité par un producteur en vue d'instaurer un impôt communal complémentaire (doc. n° 566/1);

- la proposition de loi de MM. Kristof Calvo et Olivier Deleuze modifiant la loi du 8 décembre 2006 établissant un prélèvement visant à lutter contre la non-utilisation d'un site de production d'électricité par un producteur (doc. n° 1609/1).

*Pour information**Verzonden naar de commissie voor de Justitie*

16. Wetsvoorstel (mevrouw Karine Lalieux c.s.) tot wijziging van de wetgeving wat de verbetering van de aanpak van seksueel misbruik en feiten van pedofilia binnen een gezagsrelatie betreft, nr. 1639/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

17. Wetsvoorstel (de heer Dirk Van der Maelen c.s.) tot hervorming van de bankentaks, nr. 1640/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

Verzoek om advies

Bij brief van 27 juni 2011 heeft de voorzitter van de Kamer het advies van de Raad van State gevraagd over de tekst van :

- het wetsvoorstel van de heer Servais Verherstraeten c.s. tot wijziging van de wet van 8 december 2006 tot vaststelling van een heffing ter bestrijding van het niet benutten van een site voor de productie van elektriciteit door een producent met het oog op de invoering van een gemeentelijke aanvullende heffing (stuk nr. 566/1);

- het wetsvoorstel van de heren Kristof Calvo en Olivier Deleuze tot wijziging van de wet van 8 december 2006 tot vaststelling van een heffing ter bestrijding van het niet-benutten van een site voor de productie van elektriciteit door een producent (stuk nr. 1609/1).

Ter kennisgeving

SENAT

Projets transmis

Par messages du 23 juin 2011, le Sénat transmet tels qu'il les a adoptés en séance de cette date, les projets de loi suivants :

- le projet de loi modifiant l'article 22 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, en ce qui concerne le remplacement des membres du conseil de police, n° 1625/1

Conformément à l'article 81 de la Constitution, la Chambre se prononce dans un délai ne pouvant dépasser 60 jours.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

- le projet de loi modifiant la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, en ce qui concerne l'élection des membres du conseil de police, n° 1626/1

Conformément à l'article 81 de la Constitution, la Chambre se prononce dans un délai ne pouvant

SENAAT

Overgezonden ontwerpen

Bij brieven van 23 juni 2011 zendt de Senaat de volgende wetsontwerpen over, zoals hij ze in vergadering van die datum heeft aangenomen :

- het wetsontwerp tot wijziging van artikel 22 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus wat de vervanging van politieraadsleden betreft, nr. 1625/1

Overeenkomstig artikel 81 van de Grondwet, neemt de Kamer een beslissing binnen een termijn die 60 dagen niet te boven mag gaan.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

- het wetsontwerp tot wijziging van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus wat betreft de verkiezing van leden in de politieraad, nr. 1626/1

Overeenkomstig artikel 81 van de Grondwet, neemt de Kamer een beslissing binnen een

dépasser 60 jours.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

- le projet de loi modifiant l'article 6, § 6, de la loi du 19 juillet 1991 relative aux registres de la population, aux cartes d'identité, aux cartes d'étranger et aux documents de séjour et modifiant la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques, n° 1627/1

Conformément à l'article 81 de la Constitution, la Chambre se prononce dans un délai ne pouvant dépasser 60 jours.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

termijn die 60 dagen niet te boven mag gaan.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

- het wetsontwerp tot wijziging van artikel 6, § 6, van de wet van 19 juli 1991 betreffende de bevolkingsregisters, de identiteitskaarten, de vreemdelingenkaarten en de verblijfsdocumenten en tot wijziging van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, nr. 1627/1

Overeenkomstig artikel 81 van de Grondwet, neemt de Kamer een beslissing binnen een termijn die 60 dagen niet te boven mag gaan.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

COUR DES COMPTES

Rapport annuel

Par lettre du 22 juin 2011, le premier président de la Cour des comptes transmet le rapport annuel 2010 de la Cour des comptes.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

Droit de regard et d'information

Par lettre du 23 juin 2011, le premier président de la Cour des comptes transmet une copie de la demande de MM. Jan Jambon et Manu Beuselinck et Mme Nadia Sminate de pouvoir consulter le dossier d'audit relatif à la gestion des indemnités de l'assurance maladie-invalidité.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget et à la commission des Affaires sociales

REKENHOF

Jaarverslag

Bij brief van 22 juni 2011 zendt de eerste voorzitter van het Rekenhof het jaarverslag 2010 van het Rekenhof.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

Inzage- en informatierecht

Bij brief van 23 juni 2011 zendt de eerste voorzitter van het Rekenhof een kopie van het verzoek van de heren Jan Jambon en Manu Beuselinck en mevrouw Nadia Sminate om het auditdossier met betrekking tot het beheer van de uitkeringen in de ziekte- en invaliditeitsverzekering te kunnen inzien.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting en naar de commissie voor de Sociale Zaken

COUR CONSTITUTIONNELLE

Arrêts

En application de l'article 113 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- l'arrêt n° 103/2011 rendu le 16 juin 2011 relatif à la question préjudicelle concernant le chapitre II (Instauration d'une cotisation annuelle à charge des sociétés, destinée au statut social des travailleurs indépendants) de la loi du 30 décembre 1992 portant des dispositions sociales et diverses, posée par le tribunal du travail de Bruxelles.

GRONDWETTELIJK HOF

Arresten

Met toepassing van artikel 113 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- het arrest nr. 103/2011 uitgesproken op 16 juni 2011 over de prejudiciële vraag betreffende hoofdstuk II (Invoering van een jaarlijkse bijdrage ten laste van de vennootschappen bestemd voor het sociaal statuut der zelfstandigen) van de wet van 30 december 1992 houdende sociale en diverse bepalingen, gesteld door de arbeidsrechtbank te Brussel.

(n° du rôle : 4974)

- l'arrêt n° 104/2011 rendu le 16 juin 2011 relatif à la question préjudicelle concernant l'article 1675/7, § 2, alinéa 2, du Code judiciaire, posée par la cour du travail de Bruxelles.

(rolnummer : 4974)

- het arrest nr. 104/2011 uitgesproken op 16 juni 2011 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 1675/7, § 2, tweede lid, van het Gerechtelijk Wetboek, gesteld door het arbeidsrechtbank te Brussel.

(rolnummer : 4979)

(n° du rôle : 4979)

- l'arrêt n° 105/2011 rendu le 16 juin 2011 relatif au recours en annulation de l'article 7 de la loi du 23 décembre 2009 introduisant un nouveau livre relatif à la motivation, à l'information et aux voies de recours dans la loi du 24 décembre 1993 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services, introduit par la sprl "Challenge MC"; la Cour annule l'article 7, alinéa 1^{er}, de la loi du 23 décembre 2009 introduisant un nouveau livre relatif à la motivation, à l'information et aux voies de recours dans la loi du 24 décembre 1993 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services, en ce qu'il règle l'entrée en vigueur de l'article 65/15, inséré par l'article 2 de la loi du 23 décembre 2009 dans la loi du 24 décembre 1993.

- het arrest nr. 105/2011 uitgesproken op 16 juni 2011 over het beroep tot vernietiging van artikel 7 van de wet van 23 december 2009 tot invoeging van een nieuw boek betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen in de wet van 24 december 1993 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, ingesteld door de bvba "Challenge MC"; het Hof vernietigt artikel 7, eerste lid, van de wet van 23 december 2009 tot invoeging van een nieuw boek betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen in de wet van 24 december 1993 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, in zoverre het de inwerkingtreding regelt van het bij artikel 2 van de wet van 23 december 2009 in de wet van 24 december 1993 ingevoegde artikel 65/15.

(rolnummer : 4981)

- l'arrêt n° 106/2011 rendu le 16 juin 2011 relatif à la question préjudicelle concernant les articles 6, alinéa 1^{er}, et 7, § 3, de la loi du 10 avril 1990 réglementant la sécurité privée et particulière, posée par le Conseil d'Etat.

- het arrest nr. 106/2011 uitgesproken op 16 juni 2011 over de prejudiciële vraag betreffende de artikelen 6, eerste lid, en 7, § 3, van de wet van 10 april 1990 tot regeling van de private en bijzondere veiligheid, gesteld door de Raad van State.

(rolnummer : 4984)

(n° du rôle : 4984)

- l'arrêt n° 107/2011 rendu le 16 juin 2011 relatif à la question préjudicelle concernant l'article 53, § 2, alinéas 2 et 3, du décret de la Région flamande relatif à l'aménagement du territoire, coordonné le 22 octobre 1996, tel qu'il a été modifié par l'article 67, 2^o, du décret du 21 novembre 2003, posée par le Conseil d'Etat.

- het arrest nr. 107/2011 uitgesproken op 16 juni 2011 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 53, § 2, tweede en derde lid, van het decreet van het Vlaamse Gewest betreffende de ruimtelijke ordening, gecoördineerd op 22 oktober 1996, zoals gewijzigd bij artikel 67, 2^o, van het decreet van 21 november 2003, gesteld door de Raad van State.

(rolnummer : 4985)

(n° du rôle : 4985)

- l'arrêt n° 108/2011 rendu le 16 juin 2011 relatif à la question préjudicelle concernant l'article 41 de la loi du 25 juin 1992 sur le contrat d'assurance terrestre, posée par le tribunal de première instance de Louvain.

- het arrest nr. 108/2011 uitgesproken op 16 juni 2011 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 41 van de wet van 25 juni 1992 op de landverzekerings-overeenkomst, gesteld door de rechtbank van eerste aanleg te Leuven.

(rolnummer : 4991)

(n° du rôle : 4991)

- l'arrêt n° 109/2011 rendu le 16 juin 2011 relatif à la question préjudicelle concernant l'article 141 du décret communal de la Région flamande du 15 juillet 2005, posée par le Conseil d'Etat.

- het arrest nr. 109/2011 uitgesproken op 16 juni 2011 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 141 van het gemeentedecreet van het Vlaamse Gewest van 15 juli 2005, gesteld door de Raad van State.

(rolnummer : 4998)

(n° du rôle : 4998)

- l'arrêt n° 110/2011 rendu le 16 juin 2011 relatif aux recours en annulation des articles 2 et 3 de la

- het arrest nr. 110/2011 uitgesproken op 16 juni 2011 over de beroepen tot vernietiging

loi du 15 mars 2010 portant modification de l'article 30 de la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques, introduits par la sa Belgacom, la sa Mobistar et la sa KPN Group Belgium.

(n°s du rôle : 5018, 5028 et 5030)

- l'arrêt n° 112/2011 rendu le 23 juin 2011 relatif à la question préjudiciale concernant l'article 17 de la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques, posée par le Conseil d'Etat.

(n° du rôle : 4445)

- l'arrêt n° 113/2011 rendu le 23 juin 2011 relatif au recours en annulation totale ou partielle des articles 5 et 11, § 2, 3°, de la loi du 22 décembre 2009 instaurant une réglementation générale relative à l'interdiction de fumer dans les lieux fermés accessibles au public et à la protection des travailleurs contre la fumée du tabac, introduit par l'union professionnelle "Belgian Gaming Association"; la Cour constate que le recours est sans objet.

(n° du rôle : 4970)

- l'arrêt n° 114/2011 rendu le 23 juin 2011 relatif au recours en annulation des articles 44 et 45 de la loi-programme du 23 décembre 2009, introduit par la sa "Abbott Products" et autres.

(n° du rôle : 4983)

- l'arrêt n° 115/2011 rendu le 23 juin 2011 relatif au recours en annulation de l'article 169, 1° et 5°, de la loi-programme du 23 décembre 2009 (Financement du Fonds spécial de protection des dépôts et des assurances sur la vie), introduit par la sa "Argenta Spaarbank"; la Cour annule l'article 169, 1°, de la loi-programme du 23 décembre 2009.

(n° du rôle : 4986)

Pour information

Questions préjudiciales

En application de l'article 77 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- la question préjudiciale concernant l'article 46bis des lois relatives aux vacances annuelles des travailleurs salariés, coordonnées le 28 juin 1971, tel qu'il a été inséré par l'article 30 de la loi-programme du 30 décembre 2001, posée par la cour du travail de Liège.

(n° du rôle : 5154)

- la question préjudiciale concernant l'article 37, § 3, de la loi du 8 avril 1965 relative à la protection de la jeunesse, à la prise en charge des mineurs ayant commis un fait qualifié infraction et à la réparation du dommage causé

van de artikelen 2 en 3 van de wet van 15 maart 2010 houdende wijziging van artikel 30 van de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie, ingesteld door de nv Belgacom, de nv Mobistar en de nv KPN Group Belgium.

(rolnummers : 5018, 5028 en 5030)

- het arrest nr. 112/2011 uitgesproken op 23 juni 2011 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 17 van de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie, gesteld door de Raad van State.

(rolnummer : 4445)

- het arrest nr. 113/2011 uitgesproken op 23 juni 2011 over het beroep tot gehele of gedeeltelijke vernietiging van de artikelen 5 en 11, § 2, 3°, van de wet van 22 december 2009 betreffende een algemene regeling voor rookvrije gesloten plaatsen toegankelijk voor het publiek en ter bescherming van werknemers tegen tabaksrook, ingesteld door de beroepsvereniging "Belgian Gaming Association"; het Hof stelt vast dat het beroep zonder voorwerp is.

(rolnummer : 4970)

- het arrest nr. 114/2011 uitgesproken op 23 juni 2011 over het beroep tot vernietiging van de artikelen 44 en 45 van de programmatuur van 23 december 2009, ingesteld door de nv "Abbott Products" en anderen.

(rolnummer : 4983)

- het arrest nr. 115/2011 uitgesproken op 23 juni 2011 over het beroep tot vernietiging van artikel 169, 1° en 5°, van de programmatuur van 23 december 2009 (Financiering van het Bijzonder Beschermingsfonds voor deposito's en levensverzekeringen), ingesteld door de nv Argenta Spaarbank; het Hof vernietigt artikel 169, 1°, van de programmatuur van 23 december 2009.

(rolnummer : 4986)

Ter kennisgeving

Prejudiciële vragen

Met toepassing van artikel 77 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- de prejudiciële vraag betreffende artikel 46bis van de wetten betreffende de jaarlijkse vakantie van de werknemers, gecoördineerd op 28 juni 1971, zoals ingevoegd bij artikel 30 van de programmatuur van 30 december 2001, gesteld door het arbeidshof te Luik.

(rolnummer : 5154)

- de prejudiciële vraag betreffende artikel 37, § 3, van de wet van 8 april 1965 betreffende de jeugdbescherming, het ten laste nemen van minderjarigen die een als misdrijf omschreven feit hebben gepleegd en het herstel van de door dit

par ce fait, tel qu'il a été modifié par la loi du 13 juin 2006, posée par le tribunal de la jeunesse de Mons.

(n° du rôle : 5155)

Pour information

feit veroorzaakte schade, zoals gewijzigd bij de wet van 13 juni 2006, gesteld door de Jeugdrechtbank te Bergen.

(rolnummer : 5155)

Ter kennisgeving

GOUVERNEMENT

Projet de loi

Le gouvernement a déposé le projet de loi suivant :

- le projet de loi portant des mesures en vue de l'instauration d'une cotisation de solidarité pour l'occupation d'étudiants non assujettis au régime de la sécurité sociale des travailleurs salariés (n° 1637/1) (matière visée à l'article 78 de la Constitution)

L'urgence a été demandée par le gouvernement conformément à l'article 80 de la Constitution.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

REGERING

Wetsontwerp

De regering heeft volgend wetsontwerp ingediend :

- het wetsontwerp houdende maatregelen met het oog op de invoering van een solidariteitsbijdrage op de tewerkstelling van studenten die niet onderworpen zijn aan het stelsel van sociale zekerheid (nr. 1637/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet)

De spoedbehandeling werd door de regering gevraagd met toepassing van artikel 80 van de Grondwet.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

Budget - Redistribution d'allocations de base

En exécution de l'article 52 de la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'Etat fédéral, le secrétaire d'Etat au Budget, adjoint au ministre du Budget, secrétaire d'Etat à la Politique de migration et d'asile, adjoint à la ministre chargée de la Politique de migration et d'asile, et en ce qui concerne la Coordination de la Politique de migration et d'asile, adjoint au premier ministre, secrétaire d'Etat à la Politique des familles, adjoint à la ministre de l'Emploi, et en ce qui concerne les aspects du droit des personnes et de la famille, adjoint au ministre de la Justice et secrétaire d'Etat aux Institutions culturelles fédérales, adjoint au premier ministre transmet :

- Par lettre du 10 juin 2011, deux bulletins de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Intérieur pour l'année budgétaire 2011.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

Begroting - Herverdeling van basisallocaties

In uitvoering van artikel 52 van de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale Staat, zendt de Staatssecretaris voor Begroting, toegevoegd aan de minister van Begroting, Staatssecretaris voor Migratie- en asielbeleid, toegevoegd aan de minister belast met Migratie- en asielbeleid, en wat de Coördinatie van het Migratie- en asielbeleid betreft, toegevoegd aan de eerste minister, Staatssecretaris voor Gezinsbeleid, toegevoegd aan de minister van Werk, en wat de aspecten inzake personen- en familierecht betreft, toegevoegd aan de minister van Justitie en Staatssecretaris voor de Federale Culturele Instellingen, toegevoegd aan de eerste minister :

- Bij brief van 10 juni 2011 twee lijsten met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2011 betreffende de FOD Binnenlandse Zaken.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

**RAPPORTS DEPOSES EN VERTU DE
DISPOSITIONS LEGALES**

Comité consultatif pour les
télécommunications

Par lettre du 23 juin 2011, le président du Comité consultatif pour les télécommunications transmet, conformément à l'article 4, alinéa 2, de la loi du 17 janvier 2003 relative au statut du régulateur des secteurs des postes et des télécommunications belges, le rapport annuel 2010 du Comité.

http://www.cct-rct.be/docs/jaarverslagen/FR/rapport_2010_FR.pdf

Dépôt au greffe, à la bibliothèque et renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

Cour du travail de Bruxelles

Par lettre du 21 juin 2011, le premier président de la cour du travail de Bruxelles transmet, conformément à l'article 340, § 3, dernier alinéa, du Code judiciaire, le rapport de fonctionnement de la cour du travail de Bruxelles pour l'année 2010, approuvé par l'assemblée générale du 5 mai 2011.

Dépôt au greffe et renvoi à la commission de la Justice

Tribunal de première instance de Bruxelles

Par lettre du 23 juin 2011, le secrétaire de cabinet du président du tribunal de première instance de Bruxelles transmet, conformément à l'article 340, § 3, dernier alinéa, du Code judiciaire, le rapport de fonctionnement du tribunal de première instance de Bruxelles pour l'année 2010.

Dépôt au greffe et renvoi à la commission de la Justice

AUTRES RAPPORTS

"Associatie Universiteit-Hogescholen Limburg"

Par lettre du 20 juin 2011, le président de l'asbl "Associatie Universiteit-Hogescholen Limburg" transmet le rapport annuel 2010 de l'Association.
Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

**VERSLAGEN INGEDIEND KRACHTENS
WETSBEPALINGEN**

Raadgevend Comité voor de
telecommunicatie

Bij brief van 23 juni 2011 zendt de voorzitter van het Raadgevend Comité voor de telecommunicatie, overeenkomstig artikel 4, tweede lid, van de wet van 17 januari 2003 met betrekking tot het statuut van de regulator van de Belgische post- en telecommunicatiesector, het jaarverslag 2010 van het Comité.

http://www.rct-cct.be/docs/jaarverslagen/NL/rapport_2010_NL.pdf

Indiening ter griffie, in de bibliotheek en verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven

Arbeidshof te Brussel

Bij brief van 21 juni 2011 zendt de eerste voorzitter van het arbeidshof te Brussel, overeenkomstig artikel 340, § 3, laatste lid, van het Gerechtelijk Wetboek, het werkingsverslag van het arbeidshof te Brussel voor het jaar 2010, goedgekeurd door de algemene vergadering van 5 mei 2011.

Indiening ter griffie en verzonden naar de commissie voor de Justitie

Rechtbank van eerste aanleg te Brussel

Bij brief van 23 juni 2011 zendt de kabinetssecretaris van de voorzitter van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel, overeenkomstig artikel 340, § 3, laatste lid, van het Gerechtelijk Wetboek, het werkingsverslag van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel voor het jaar 2010.

Indiening ter griffie en verzonden naar de commissie voor de Justitie

ANDERE VERSLAGEN

Associatie Universiteit-Hogescholen Limburg

Bij brief van 20 juni 2011 zendt de voorzitter van de vzw Associatie Universiteit-Hogescholen Limburg het jaarverslag 2010 van de Associatie.
Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de

Landbouw

MOTIONS

Dépôt

~ Par lettre du 16 juin 2011, le bourgmestre de la ville de La Louvière transmet une motion concernant l'opposition à toute loi générale d'amnistie.

~ Par lettre du 23 juin 2011, le bourgmestre de la ville de Dinant transmet une motion concernant l'opposition à toute loi générale d'amnistie.

Renvoi à la commission de la Justice

MOTIES

Ingediend

~ Bij brief van 16 juni 2011 zendt de burgemeester van de stad La Louvière een motie betreffende het verzet tegen een algemene amnestiewet.

~ Bij brief van 23 juni 2011 zendt de burgemeester van de stad Dinant een motie betreffende het verzet tegen een algemene amnestiewet.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

DIVERS

Assemblée parlementaire de l'OTAN

Par lettre du 20 juin 2011, la présidente de la commission sur la dimension civile de la sécurité de l'Assemblée parlementaire de l'OTAN transmet le texte de la résolution 1325 (2000) du Conseil de sécurité des Nations unies ainsi que de la résolution 381 (2010) de l'Assemblée parlementaire de l'OTAN sur les femmes, la paix et la sécurité.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

Cour d'appel de Bruxelles

Par lettre du 24 juin 2011, le premier président de la cour d'appel de Bruxelles transmet le texte d'une motion concernant une certaine évolution dans le chef de responsables politiques de nature à mettre en péril la bonne administration de la justice.

Renvoi à la commission de la Justice

Observations sur un projet de loi

Par lettre du 24 juin 2011, le président de l'"Institute on Religion and Public Policy" transmet des observations sur le projet de loi modifiant et complétant le Code pénal en vue d'incriminer l'abus de la situation de faiblesse des personnes et d'étendre la protection pénale des personnes vulnérables contre la maltraitance (doc. n° 80/1 à 9).

Renvoi à la commission de la Justice

VARIA

Parlementaire Assemblée van de NAVO

Bij brief van 20 juni 2011 zendt de voorzitter van de commissie voor de civiele dimensie van veiligheid van de Parlementaire Assemblée van de NAVO de tekst van de resolutie 1325 (2000) van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties alsmede van de resolutie 381 (2010) van de Parlementaire Assemblée van de NAVO over vrouwen, vrede en veiligheid.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

Hof van beroep te Brussel

Bij brief van 24 juni 2011 zendt de eerste voorzitter van het hof van beroep te Brussel de tekst van een motie over bepaalde evoluties bij beleidsverantwoordelijken, van aard de goede rechtsbedeling in het gedrang te brengen.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

Opmerkingen bij een wetsontwerp

Bij brief van 24 juni 2011 zendt de voorzitter van het "Institute on Religion and Public Policy" opmerkingen over het wetsontwerp tot wijziging en aanvulling van het Strafwetboek teneinde het misbruik van de zwakke toestand van personen strafbaar te stellen, en de strafrechtelijke bescherming van kwetsbare personen tegen mishandeling uit te breiden (stuk. nrs 80/1 tot 9).

Verzonden naar de commissie voor de Justitie